Морд.
1-11

ВЕСЕ МАСТОРТНЭНЬ ПРОЛЕТАРИЙТНЕ, ПУРНАВОДО ВЕИСЬ!

Ленинэнь киява

ВЛКСМ-нь Мордовской обкомонть ды Саранскоень ошонь комитетэнть газетаст

ЯНВАРЕНЬ
1-це чи
1938 ие
№ 1 (827)
ЛИСИ: 8-це ИЕ ЧИНЬ ЮТАЗЬ

ОД ИЕ МАРТО, ЯЛГАТ!

Исяк минь проштинек ташто иень—1937 иень марто ды радостнойстэ вастынек од—1938 иень.

Славнойстэ роботась ютась иестэнть советской масторось. Блестящей страницат Советской Союзонть историязонзо сермадсть ютась иестэнть социалистической родинань народтнэ. Покш удовлетвореняньь чувства марто ледстнить советской ломантне событиятнень, конат ютасть мельсь 12 ковтнэнь перть.

1937 иесь ульнесь Сталинской Конституциянь васенце иекс. Социализмань ине законось совась минек народонть эрямо койс, кармась улеме Советской гражданинэнть эрямонь основной законокс.

1937 иестэ всенароднойстэ праздновазель Октябрьской Социалистической Ине революциянь XX годовщинась. Те ульнесь торжественной праздник, кона пешкэе ине значениядо. Юбилейной те иестэнть минь обозрели кинть, конань трудицятне ютызь большевиктнень партиянть руководствонзо коряс, тейнек Советской властень кавто десятилетиянь итогтнэнь. Ды неть итогтнэ СССР-нь трудицятнень эйс седеяк пек кемекстызь весе земной шаронть лангсо коммунизмань победантень пламенной, непоколебимой верань.

1937 иесь пингеде-пингес запечатлеется человечествань летописткесэ, Сталинской Конституциянть основанть коряс Верховной Советс мирсэнть алкукс свободной ды алкукс демократической прок васенцеде кочкамотнень ие. 1937 иень декабрянь 12 чистэ свободной советской народось невтизе весе мирэнтень, што сон кеместэ сплочен Ленинэнь—Сталинэнь партиянть знамянзо ало ды што киненьгак не поколебать сонзэ моральной ды политической единствань. Декабрянь чудесной 12-це чинть минь карматано ледстнеме ине вечкема марто, кода ледстни эрьва ломанесь эсинзэ эрямонь сехте вадря читнень.

1937 иесь ульнесь советской народонь всемирно-исторической победатнень иекс. Человечествань историясонть воздушной кораблятнень эскадрась васенцеде валксь Северной полюсс ды дрейфующей эй лангс валгстынзе советской ниле ученойтнень. Весе мирэнь трудицятне восхищаются ниле смельчактнэнь выдержкасост ды отвагасост ды минек марто вейсэ желают тенст од иестэнть счастливойстэ прядомс эсист необычной путешествияст.

Историясонть васенцеде Советской Сюзонь геройтне Чкалов ды Громов эсист ялгатнень марто тейсть воздушной трасса Москов—Северной Америка, полюсонть трокс, кавто материктнень соединили нурькине линиясо. Ютась иесь ульнесь Советской авиациясонть рекортнэнь иекс. Советской летчиктнэ саизь видьстэ васолов ливтямонь мировой абсолютной рекордонть ды международной авиационной малав 30 од рекордт эрьва кодамо груз марто скоростень, васолов ды сэрейстэ ливтямонь ды лият.

СССР нь велень хозяйствасонть, мирсэнть сехте крупной ды машинизированной хозяйствасонть, колхозной строесь блестящейстэ невтинзе эсинзэ пек покш преимуществанзо ташто строенть икеле. Велень хозяйствань ютась иесь ульнесь цветущей, полнокровной, урожайной иекс. Сон кандсь советской масторонтень малав 7 миллиардт пондт сюро.

1937 иесь ульнесь изменниктнень ды предательтнень, троцкистско-бухаринской шпионтнэнь, фашизмань агентнэнь решительной ды беспощадной разгромонь иекс. Ютась иесь тонавты минек эйсэ седеяк эщо покш революционной бдительностьс ды непримиримостьс народонь злейшей врагтнэнень. Арась кодамояк пощада врагтнэнень! Сынь должны улемс истожазь весе вейкень пес! Рана эщо оймавтнемс эсь прянть, но несомненно, седе мейле, кода минь ваньскавтынек минек модань троцкистско-бухаринской шпионтнэнь вражеской основной пиэтнень эйстэ—седе шождыне ды седе вольготнее кармась улеме лексемась Советской гражданинэнтень.

СССР-сэ эрямось кармась улеме седеяк эщо вадря, седеяк весела. Гайгиця од морот моры минек народось, од тевть теи минек масторось ды славной од церат ды тейтерть касты сон родной модань славас.

1937 иесь ознаменовался советской ломантнень невиданной касомасо. Тыщат од руководительть, конатнень воспитал большевиктнень партиясь, выдвинутойть робочейтнень ды крестьянтнэнь эйстэ. Народось сехте вадрятнень эйстэ сехте вадрятнень—коммунистнэнь ды беспартийнойтнень—кочкинзе СССР-нь Верховной Советс. Преданной сядот труженикт ды отважной боецт награжденнойть Союзонь орденнэсэ. Анськ Сталинской, социалистической демократизмань масторсонть истя бойкасто ды бурнойстэ касыть од ломанть, од талантт.

Минек туртов прекраснойкс ульнесь ташто иесь, ды секс минь особой радость ды кемема марто вастано од, 1938 иень. Миненек а грози кризисэсь, безработицась, вачо-чись, минек границатнень вансты Якстере Армиясь, мирсэнть сехте могучей армиясь, минь анокстано максомо отпор куш кодамо врагонтень, минь уверенноитяно вандынь чисэнть.

Лия положениясь границань томбальксэнь, капиталистической мастортнэсэ. Японской генералтнэ бойняв кучсть сядот тыщат крестьянт ды робочейть. Сынст эйстэ ламотненень од иесь канды од лишеният ды натой кулома. Фашистской агрессортнэ, конат ветить разбойничьей война Испаниясо ды Китайсэ анокстыть од провокацият, миллионт ломантнень обрекая вачо-чис ды емамос.

Минь, советской ломантне, икеле пеленьсентень вантано уверенноистэ ды бодройстэ.

Вождень, учителень ды вечкевикс оянть—Сталин ялгань водительстванзо коряс, конань кис минь весе кепедьсынек од иень васенце тостонть, советской народось, кона сплочен Ленинэнь—Сталинэнь партиянть перька, 1938 иестэ достигнет седеяк эщо покш высотат, добьется од победат.

Од ие марто, ялгат!

1937 иесь...

Радостнойстэ васты советской масторось 1938 иенть—сталинской колмоце пятилеткань васенце иенть, социализмань од победатнень иенть.

Замечательной победат одержали минек социалистической родинань трудицятне ютась 1937 иестэнть! Социализмань победатнень ине летописентень сермадозь од ярчайшей страницат!

Ютась иень сехте знаменательной датакс ашти СССР-нь Верховной Советс кочкамотнень исторической чись—декабрянь 12 чись. Трудицятне невиданной под'ем ды покш единодушия марто кочкасть масторонь властень высшей орган—СССР-нь Верховной Совет. Союзонь народтнэнь васенце депутатокс кочказь од Конституциянь гениальной творецэсь Сталин ялгась. Верховной Советэнь весе депутатнэ—коммунистнэнь ды беспартийнойтнень блоконь кандидатт.

Советской Союзонь промышленностесь ашти васенце таркасо Европасонть ды омбоце таркасо мирсэнть. Масторсонть ансяк государственной крупной промышленностень 40 тыщадо ламо фабрикат ды заводт. 1938 иестэ промышленной производствась 1937 иенть коряс должен касомс 15,3 процентс. Вейке иес промышленной продукциянь ламолгавтомань истямо темп а соды ды эзь сода мирсэнть капиталистической вейкеяк мастор.

Арась истямо машина, конань не мог бу теемс могучей советской индустриясь. Молотов лемсэ Горьковской автозаводось декабрянь 25 чистэ нолдась 300-тысячной грузовик. Челябинской тракторной заводонь главной конвейерстэнть декабрянь 27 чистэ саезь 5-тысячной дизельной тракторось.

Довоенноенть коряс СССР-сэ нилексть седе покш уголиянь таргамось, колмоксть седе покш—нефтань таргамось.

Стахановской движениясь примась алкуксонь всенародной характер. Сон охватил промышленностень, транспортонь ды велень хозяйствань весе отраслятнень. Ютась иестэнть тыщат стахановецт невтсть социалистической трудонь сэрей образецт. Масторонь знатной стахановецэсь, Серго Орджоникидзе лемсэ Московской заводонь фрезеровщикесь, СССР-нь Верховной Советэнь депутатось Гудов ялгась декабрянь 23 чистэ норманть топавтызе 9050 процентс. Кемень тыщадо ламо робочейть эсист нормаст топавтыть велькска Сталин лемсэ Московской автозаводсо. Кавксть--колмоксть топавтыть велькска норматнень Донбассонь 14 тыщат шахтерт.

Волжской ведьтне шлить Кремлянь набережнойтнень. Сталинской эпохань грандиозной сооружениясь—Москва—Волга каналось строязь ды панжозь. Якстере столицась теевсь 5 морянь портокс.

Советской Союзсо 1937 иестэ лововить 243 тыщадо ламо колхозт. Сынь об'единяют 18 пель марто миллионт хозяйстват. Видемань площадьтнень коллективизациясь составляет 99,1 процент.

Передовой од техникасо вооружен социалистической велень хозяйствась. Колхозной паксятнесэ роботыть 350 тыщадо ламо тракторт, 97 тыщат комбайнат ды 56 тыщат грузовой автомашинат, конат принадлежат МТС-тненень.

Чиде-чис вадрялгады советской народонь келей массатнень благосостоянияст. 1937 иестэ масторсонть заработной платань фондось пачкодсь 78,3 миллиардт целковойс. Те малав 10 раз седе ламо, чем 1928 иестэ. Масторсонть—сядот колхозт-миллионерт. 1937 иень ансяк 11 ковтнэнь перть вельхозяйственной банкань счетнэс неделимой фондтнэде поступили вейке миллиардт ниле сядот 30 миллионт 200 тыщат целковойть. 1936 иенть коряс поступлениятне ламолгадсть 260 миллиондо ламо целковойс.

СССР-сэ 1937 иестэ народной образованиянь нуждатнес ассигновазь 18 миллиардто ламо целковойть, ниле миллиардто седе ламо, чем 1936 иестэнть. 1936—37 тонавтнемань иестэ советской начальной ды средней школатнесэ тонавтнесть 28 842 тыщат ломанть, 542 тыщат ломанть высшей учебной заведениятнесэ.

Малав 1 миллиард целковойть максозь пособият ламо эйкакш марто аватненень. Неть средстватнень эйстэ сех покш пельксэсь тусь велев. Советской эйкакштнэнь, конат шачсть ютась иестэ, эрьванть средней сталмозо 3.300 граммсто саезь 3.600 граммас. Царской Россиясонть одс шачозь сех ламо эйкакштнэнь сталмост ульнесь 2 800 грамматнеде аламо.

Советской музыкантнэ тейсть пек покш изнявкст Варшавасо Шопен лемсэ пианистнэнь международной колмоце конкурссонть ды Брюссельсэ Изаи лемсэ скрипачтнэнь международной конкурссонть.

Советской кинось тейсь пек вадря изнявкс. Советской миллионт кинозрительть восхищены пек вадря кинофильмасонть—„Ленин в Октябре".

Советской народонть армиязо а изнявикс! Те иестэ башка военной округтнэсэ ютавтозь маневратне ды тактической учениятне невтизь, што превосходной боевой техникасо оснащенной, Ленинэнь—Сталинэнь партиянть перька кеместэ сплоченной советской весе народонть пси вечкемасонзо окруженной, Якстере Армиясь увереннойстэ реши сех стака задачатнень, успешнасто совершенствуется искусствасонть изнямс.

Советской весе масторось радостнойстэ праздновизе ВЧК—ОГПУ—НКВД-нь двадцатилетиянть. Советской славной разведкась окружен Советской Союзонь народтнэнь величайшей довериясост ды вечкемасост. 1937 иестэ советской разведкань боевой руководителесь, СССР-нь Внутренней тевтнень наркомось, государственной безопасностень генеральной комиссарось Н. И. Ежов ялгась правительствань постановлениянзо коряс награжден Ленинэнь орденсэ. Сех вадря наркомвнуделецтнэ награжденнойть Советской Союзонь ордентнэсэ.

..Эсь апак лотксе касыця виенть сознаниясо Советнэнь ине масторось, чалги од 1938 иентень.

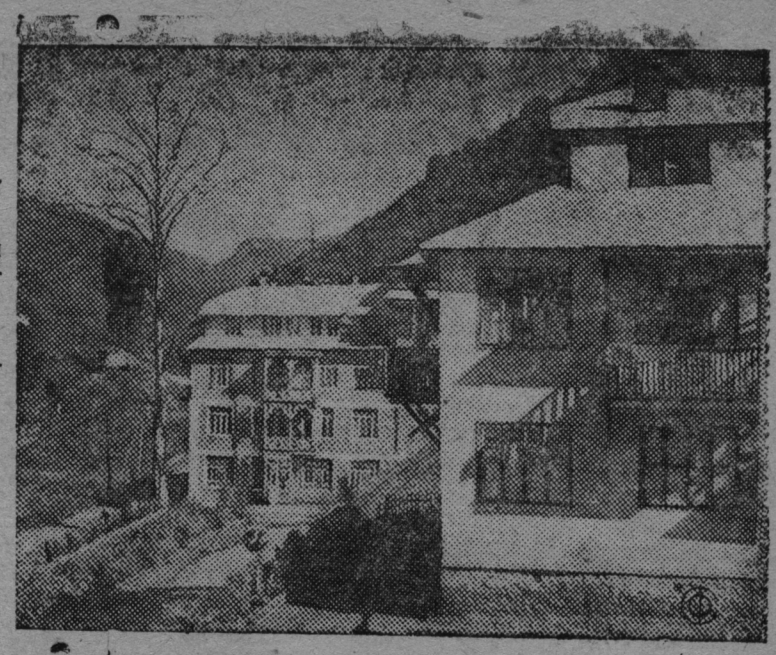
(ТАСС).

Тонавтнить оборонной тевенть

Покш Березникень р-н. Косогор велень аволь полной средней школань комсомольской организациясь организовась физкультурной кружок, косо танавтницятне примить активной участия.

Ней тонавтницятне максыть „Юный ворошиловский стрелок", „Готов к ПВХО", „ГСО" значоктнень лангс норматнень. Теде башка тонавтнить винтовкань, гранатонть, противогазонть, топографиянть ды лият.

Н. Мокшов.



Акармарьсэ (Грузинской ССР)—ткварачельской каменноугольной рудниктнэнь центрасонть—меельсь иетнень перть робочейтнень ды инженерно-технической роботниктнень туртов строязь благоустроенной од кудот.

Акармара робочей поселкасонть од кудотне.

СССР-нь ВОЕННО-МОРСКОЙ ТЕВТНЕНЬ КОРЯС НАРОДНОЙ КОМИССАРИАТОНТЬ ОБРАЗОВАНИЯДО

СССР-нь Центральной Исполнительной Комитетэнть ды Народной Комиссартнэнь Советэнть постановлениясть

СССР-нь Центральной Исполнительной Комитетэсь ды Народной Комиссартнэнь Советэсь постановляют:

1.—Образовать военно-морской тевтнень коряс общесоюзной народной комиссариат.

2.—Максомс военно-морской тевтнень коряс народной комиссариатонть введенияс РККА-нь военно-морской вийтнень, явомс сынст СССР-нь Оборонань народной комиссариатонть составсто.

3.—СССР-нь военно-морской тевтнень коряс Народной Комиссаронтень вете чинь срокс максомс СССР-нь СНК-в кемекстамос СССР-нь военно-морской тевтнень коряс народной комиссариатонть положениянь ды структурань проектэнть.

СССР-нь Центральной Исполнительной Комитетэнь председателесь **М. КАЛИНИН.**

СССР-нь Народной Комиссартнэнь Советэнь председателесь **В. МОЛОТОВ.**

СССР-нь Центральной Исполнительной Комитетэнь секретаресь **А. ГОРКИН.**

Москов, Кремль.
1937 иень декабрянь 30 чи.

СССР-нь военно-морской тевтнень коряс Народной Комиссарокс П. А. Смирнов ялгантъ кемекстамодо

СССР-нь Центральной Исполнительной Комитетэнть постановлениязо

СССР-нь Центральной Исполнительной Комитетэсь постановляет:

Кемекстамс СССР-нь военно-морской тевтнень коряс Народной Комиссарокс васенце рангонь армейской комиссаронть Петр Александрович **Смирнов** ялгантъ, саемс лангстонзо СССР-нь Оборонань Народной Комиссаронь заместителень ды РККА-нь политической управлениянь начальникень обязанностьнень.

СССР-нь Центральной Исполнительной Комитетэнь председателесь М. КАЛИНИН.

СССР-нь Центральной Исполнительной Комитетэнь секретаресь А. ГОРКИН.

Москов, Кремль.
1937 иень декабрянь 30 чи.

СССР-нь Оборонань Народной Комиссаронть заместителекс ды РККА-нь политической управлениянь начальникекс Мехлис Л. З. ялгантъ кемекстамодо

СССР-нь Центральной Исполнительной Комитетэнть постановлениязо

СССР-нь Центральной Исполнительной Комитетэсь постановляет:

Мехлис Лев Захарович ялгантъ кемекстамс СССР-нь Оборонань Народной Комиссаронть заместителекс ды Робоче-Крестьянской Якстере Армиянь политической управлениянь начальникекс.

СССР-нь Центральной Исполнительной Комитетэнь председателесь М. КАЛИНИН.

СССР-нь Центральной Исполнительной Комитетэнь секретаресь А. ГОРКИН.

Москов, Кремль.
1937 иень декабрянь 30-це чи.

Организованнойстэ ютавтомс каникулатнень

ВЛКСМ-нь Покш Березникень райкомось (секретаресь Левин) покш мель явсь сенень, штобу школьной, истя жо колхозной комсомольской организациятне лездавольть од иень каникулатнень культурнойстэ ды организованнойстэ ютавтомантень.

Те тевентень кеместэ сюлмавсь Пермизь велень аволь полной средней школань комсомольской организациясь, конань инициативанзо коряс тонавтницятне организовасть струнной оркестра, агитбригада, колхозонь правлениясь од иень елкань организовамонзо туртов нолдась сатышка ярмакт. Елкась карми улеме январень васень чистэ, подаркакс рамазь политической, художественной ламо литература ды эйкакшонь налксема пельть.

Судосеева велень аволь полной средней школантень истя жо покш лезкс макссь колхозонь правлениясь, елкань украшениянтень ды подаркань рамсемантень нолдась средстват. Тонавтницятне организовасть хоровой кружок, анокстасть физкультурно-спортивной номерт, декломацият ды лият.

Штобу веселасто ютавтомс каникулатнень, Березник велень средней школань комсомольской организациясь тонавтницятненень организовась шахматной турнир, косо од шахматистнэ 10-це классо тонавтницянть Колов ялгантъ руководстванзо коряс кармить налксеме январень 1-це чистэ январень 12-це чис. Январень 5-це чистэ карми улеме организовазь антирелигиозной чокшне, козонь анокстыть доклад роштовадонть, пьеса, антирелигиозной морот, частушкат ды лият. Январень 8-це чистэнть ютавтыть военной налксемат, косо кармить налксеме ламо пионерт, тонавтницят ды колхозной аволь союзной од ломантъ. Те налксемась карми улеме пек интересной, сонзэ кармить ваномо покш интерес марто колхозниктне ды колхозницатне. Школасонть тонавтницятненень организовазь билиардсо налксемань специальной кабинет.

Нетнеде башка, комсомольской организациянть ды аволь союзной од ломантнень вийсэ Сура леентъ чирес тейсть каток, кона панжови каникулатнень васень читнестэ.

Те иень каникулатне ютыть пек седе культурнойстэ ды организованнойстэ ютась иетнень коряс.

В—в.

В. ВОДЯСОВ

ТЫНЕНК, МАЕНЬ ЦЕЦЯТ

Тынек, маень цецят,
Гайгезэ морось.
Течи од ие
Васты масторось.

***

Течи ютазь иесь
Удалов кадовсь.
Валдсто, манейстэ
Васень чись вастовсь.

***

Течи мельс паросо
Пештезь седеенк.

Шумбрат од ие!
Гайгить вайгеленк.

***

Тынь, вечкевикскеть,
Кастадо од койс.
Танавтнезь ды тевсэ
Ультядо геройкс!

***

Тынь, маень цецят,
Весела од вий!
Тынк каршо изницяя
Арась мирсэнть вий!

Ков молян 1938 иестэ

Ютась 1937 иесь. Вана сон сась од иесь, конаньстэ минек масторось эщо кеменькстъ виевгады. Касыть ламо од фабрикат, заводт, электростанцият, ошт, летчиктъ ды полярниктъ, капитант ды профессорт. Шумбрат тон, од ие!

1937 иесь монень куватьс а ступвтови секс, што те иенть мон прядыя отличнасто тонавтнемасо, паро ды культурной оймсемасо.

Ней каникулат. Зяро ютко шка! Мон арсян весе те шкантъ ютавтомс седе парсте. Карман якамо театрав, кирякснеме, ловномо. Теде башка ванса „Ленин в Октябре“ кино-фильмантъ.

А ступвтови 1937 иестэ се чись, зярдо неия полярной исследователенть, героенть Шмидт ялгантъ.

Отто Юльевич ашти нейгак монь икеле. Кода мон сонзэ вечкса! Сон зярдояк а туи сельмень икельде! Трибунантъ лангсто сон сехте пек вансъ монь пелев, ды мон арсинь, што Шмидт ялгась, буто монень мери,—„тонавтник седе парсте. церынем“. Мон ней парсте тонавтнянгак.

1938 иестэ мон арсян молеме Сочи ошов, лелянень, косо нейса раужо иневедентъ.

Евсеенко Толя.

Саранск ош,
12 № школась.

Монь мечтам улемс капитанокс

Ютась 1937 иесь. Кодамо те ульнесь замечательной шкась! Зяро од гигант-заводт касстъ те шкастонть! Зяро од стахановцт ды стахановкат касстъ промышленной предприятиянесэ ды колхозонь келей пакснесэ!

1937 иестэ панжовсь Рав—Москов каналось. 1937 иестэ ютасть Верховной Советс кочкамотне, завоевали Северной полюсонть ды ламо лият.

1937 иесь монень ульнесь радостной, счастливой иекс. Те иесь ютась отличной тонавтнемасо ды весела оймсемасо.

Ней киникулатнень мон арсян ютавтомс седе культурнасто ды развлекательнойстэ. Вейсэ ялгам марто карматано тейнеме лыжной походт, мольдяно вирев. Мольдяно стадионов конькасо кирякснеме, карман яксеме кинов ды театрав, ванса „Ленин в Октябре“ од кино фильмантъ.

Теде башка, минек школасо ули ютавтозь покш ды мазый елка, налксян, киштнян тосо. Ули тезь маскарад, косо истя жо обязательно карман участвовать, ютко шкасто молян детской художественной выставкав.

Ламо ялгат евтнить седе, кинь кодамо ульнесь сехте радостной, а ступвтовиця чизэ 1937 иестэ. Арсян евтамс монгак.

Сехте замечательной, сехте радостной ды зярдояк а ступвтовикс чись ульнесь се, зярдо мон избирательной од закононть толковинь кочкицятненень.

1938 иенть вастыя отличнасто тонавтнемасо. Арась кодамояк сомнения, што те иентькак прядса анськ отличнасто.

Ней мон тонавтнян 7-це классо. Средней школантъ прядомадо мейле туян тонавтнеме капитанокс. Мелем ули,—укшномс иневедьтнева минек покш кораблятнесэ.

Овчинникова Л.

Саранск ош, котоцо № школа.

Сокольникасо сокссо прогулкасонть (Москов). С. Лоскутовонь ды Э. Евзерихинэнь фотоэтюдост.

Зярдо кунсолыя Сталин ялгантъ

Виталий Орескин тонавтни Саранск ошонь 2-це № школасо омбоце классо. Отметканзо ансяк отличнойть.

Виталий 1938 иенть васты тонавтнемасонть покш успех марто.

Ней сон оймси. Каникулатнесть карми кирякстнеме сокссо, конькасо, моли театрав, кинов.

— Мон,—корты Виталий.—теде башка карман ловномо художественной литература, газетат.

—1937 иестэ сехте повнявиця чикс кадови се чись, зярдо мон радио вельде мария Сталин ялгантъ речензэ, конань сон евтызе декабрянь 11-це чистэ Сталинской избирательной округонь кочкицятненень, сестэ мон ульнинь сехте счастливойкс, се чись кадови тень кувать ледстнемакс.

— 1938 иестэ молян Москов ошов, сехте икеле ванса Ленинэнь мавзолеентъ ды Кремлянь башнятнень рубиновой тештнень, мейле уш ардтнян метрополитенга.

Н. С.

Карман улеме сехте икеле

Парсте прядан 1937 иенть. Покшт ульнесть выработкань нормам, молинь свал сехте икеле. Ней минь колмоце пятилеткантъ васень иень кенгш лангсо.

Минь содасынек, што од иесь канды тенек седеяк счастливой эрямо. Од иестэнть эщо седеяк ламо касыть од предприятият, касыть од стахановецт ды стахановкат, тейдяно седеяк покш изнявкст.

Роботан покш машинасо-агрегатсо эсинь тевем вечкса. Секс роботань результатонгак истят 1400 кг. таркас теян 3428 кг.

Голубева.

Саранск,
Котонинной фабрика.

Сехте счастливой чим

Отличной тонавтнемасо прядызе Госькина Нина тонавтнема иень васень полугодиянть.

—Весе предметнэнь кувалт отметкан ансяк отличнойть,—корты сон.

Каникулатнень шкасто Нина ялганзо марто ули елкасо, моли кукольной театрав, кинов, карми яксеме киряксгнеме.

Кевкстемантъ лангс: зярдо ульнесь сехте счастливой, сехте радостной чить 1937 иестэ, Нина отвечась, што сехте радостной, сехте счастливой чикс 1937 иестэ ульнесь декабрянь 12-це чись,—зярдо сон избирательной участкасо те знаменательной чистэнть налксесь эйкакштнэнь марто, конатнень аваст се шкастонть макстъ эсист вайгелест минек родинань замечательной патриотнэнь кисэ.

—Мезе жо карман тееме 1938 иестэ кевкстни Нина ды отвечи:

—1938 иесь монень ули истямо иекс, конаньсэ карман тонавтнеме ансяк отличнасто, карман максомо лезкс кадовиця ялгатненень, улян активной общественницакс, сехте примерной пионерэкс. Мон содан, што отличной тонавтнемам ули ответэкс минек кисэ ине Сталин ялгантъ заботанзо лангс.

Н. Симдянов.

Саранск ош, омбоце № школась.

СОВИТЬ КОМСОМОЛС

Декабрянь 20-це чистэ Шугурова велень средней школань комсомольской организациясь ютавтсь промкс, косо примазь комсомолонь рядтнэнень 13 од член аволь союзной од ломантъ ды пионерт.

Те корты седе, што комсомольской организациясь вети политвоспитательной робота аволь союзной од ломантнень ды пионертнэнь ютксо.

Н. Пивкин.

Березникень р-н.

Сынст а стувтовиця чист

Сынь—ялгат. Тонавтнить вейке классо. Колмонест отличникть, пионерт.

Минек родинань кода весе эйкакштнэяк, сынь—Еремкин Филарет, Литейкин Виктор ды Абрамов Вася ансяк исяк проштясть пек вадря, счастливой 1937 иень марто ды вана течи уш вастызь седеяк счастливой, седеяк вадря 1938 иень. Минек родинань кода весе эйкакштнэяк, сынь весе марто вейсэ мерсть:

—Шумбра чи теть, счастливой 1938 ие!

1937-це иесь сынест кадсь зярдояк тенст а стувтовиця чить, пек вадря, памятной чить. Теде пек покш кенярдома ды волнения марто евтнить сынсь:

—1937 иестэнть,—евтни Литейкин Витя,—монень зярдояк а стувтови се чись, зярдо мон неия Национальностнень Советс кочказь депутатонть, отважной героенть Шмидт ялгантъ. Пек покш мелем ульнесь неемс сонзэ ды монь мелесь топавтозь. Мон нейнь ломань, конась человечествантъ историясо васенцекс пачкодсь Северной полюсонтень.

Абрамов Вася ютась иестэнть а стувтовиця чикс лови СССР-нь Верховной Советс кочкамонь чинть, се чинть, зярдо сон 13-це избирательной участкасто неизе Красовский ялгантъ, зярдо сон эсь ялганзо марто ламо лездась кочкамотненень аноксгамосонть.

Еремкин Филарет сехте валря чикс лови Октябрьской Социалистической Ине революциянь XX-це годовщинань праздновамонть. Сон се чистэнть тейнесь коробчатой змей. Пек вадря лия читнень евтнезь, сон мерсь:

— 1937 иестэнть весе читне ульнесть вадрят, счастливойть. 1937 иесь ульнесь а стувтовиця, счастливой ды радостной иекс.

Те иестэнть сынь яволявтсть тонавтнемс ансяк отличнасто. Еремкин мерсь, што сон эщо кармн рисовамо, Литейкинэнь жо ули мелезэ явомс ламо шка физкультурантень. Сон истяжо мерсь, што вадрясто ладясы роботантъ пионерской отрядсо.

1938 це иесь сынест алты седеяк а стувтовиця, волнующей чить. Ды аволь ансяк алты, но те иень васень читне жо сынест аштить счастливой чикс. Васняк сынь каникуласот. Омбоцекс ды сех главной—каникулатнень сынь кармить ютавтомо Ардатовань санаторной лагерьсэнть. Сеске жо—те иень васень читнестэ сынь, неть колмо ялгатне—санаториясот, оймсить, пурныть вий парсте тонавтнемантень.

Сынст весе читне радостнойть, счастливойть. Минек партиясь ды народтнэнь вождесь Сталин ялгась минек эйкакштнэнь весе эрямост теизь счастливойкс.

А. Март.

Республиканской Испаниянь аватне фронтсо ды тылсэ героически бороцить фашистской мятежниктнень ды итало-немецкой интервентнэнь каршо, сень кис, штобу лисемс изницякс.

СНИМКАСОНТЬ: Стаханов лемсэ женской бригадась пешти патронт, конатнень ильтить фронтов.

Фотось Союзфотонь.

Румыниясо од правительства

Бухарестстэ сообщениянть коряс Румыниясо теезь од правительства. Правительствантъ членнэнь покш пельксэсь ашти фашистской „Национал-христианской" партиянь членэкс, кона открыта высказывается гитлеровской Германиянть марто союзонть кис. Од правительствантъ прявтось—Гога—те партиянть виднейшей руководительтнестэ вейке. Румынской парламентс кочкамотнесэ, конат ульнесть а умок (декабрянь 20 чистэ), те партиясь максозь вальгейтнеде пурнась весемезэ ансяк 9,7 процент.

Румынской фашистской печатесь невти, што Гогань правительствантъ васенце мероприятиякс кармить улеме парламентэнь нолдамось, од кочкамотнень аравтомась, весе демократической газетатнень лоткавтомась, насильственной румынизациянть ютавтомась ды фащистской истят жо ламо лия мероприятият,

(ТАСС).

Седеяк парсте роботамо

Декабрянь 12-це чистэ минек трудиця народось эщо весть невтизе эсинзэ преданностензэ минек славной большевистской партиянтень ды правительствантень.

Мон эсинь бюллетенем урнантонь нолдыя покш радость, покш счасия марто ды минек партиянтень, правительствантень ды Сталин ялгантень благодарность марто сень кисэ, што сынь монь воспитали, сынь монь кастымизь ды ветимизь истямо паро эрямос.

1935 иестэ сынь роботамо консервной комбинатов. Ялгатне ульнесть парт, мартом обращались вадрясто. Роботантъ усваивал парсте. Васня роботынь эрьва кодамо роботасо.

Парсте роботамонть кисэ, 1935 иестэ премировакшнымизь ярмаксо ды кучнимизь Москов ошов экскурсияв.

1936 иестэ саезь роботан вакум. насоссо аппаратчицакс. Заданиям топавтан велькска. Нормань показателем 180 ды седе ламо процентт.

1938 иестэ нормань выработкан кармить улеме 200 процентгэ седе ламо. Карматано соревноваться Кривобокова ялгантъ марто. Техминимумонь васень ступенеть прядыя отличнасто.

Саяпина А. М.

Саранск, Консервной комбинат.

Стахановской роботасо вастан од иень

Котонинной фабрикав роботамо сынь январь ковсто, 1935 иестэ. Васня карминь роботамо сторожевой охранасо. Март ковсто, 1936 иестэ карминь механической мастерскойсэ тонавтнеме слесарекс. Теке жо иень меельсь ковтнестэ карминь роботамо слесарекс.

Кодат жо ульнесть монь успехень? Эрчви меремс видьстэ, што аволь берянть, планом топавтния 140—150% ды эщо седе ламос. Эсинь роботам вечкса.

Ней минек масторось колмоце пятилеткантъ васень иень икеле. Те сыця 1938 иесь карми улеме трудонь седеяк покш производительностень кепедема иекс, зярдо эщо теевить седе ламо ды ламо стахановецт, кода промышленностьсэ, истя жо колхозтнэсэяк.

Мон максан вал, што од иестэнть норман карман топавтнеме свал велькска, эрьва чистэ выработкам топавтса 200 ды седе ламо процентс.

1938 иесь монень карми улеме седеяк счастливой, седеяк радостной иекс, секс, што те иестэнть карман роботамо ансяк стахановской методсо.

П. В. Уртепков.

Саранск, Котонинной фабрика.

ХРОНИКА

СССР-нь ЦИК-сь ды Совнаркомось кемекстызь васенце рангонь армейской комиссаронь военной званиясо **П. А. Смирнов** ялгантъ.

СССР-нь ЦИК-сь ды Совнаркомось кемекстызь омбоце рангонь армейской комиссаронь военной званиясо **Л. З. Мехлис** ялгантъ.

СССР-нь ЦИК-сь ды Совнаркомось кемекстызь омбоце рангонь армейской комиссаронь военной званиясо **Е. А. Щаденко** ялгантъ.

(ТАСС).

ОСО-нь организациясь а роботы

Турдаки велень ОСО-нь организациясь оборонной кодамояк робота кода ОСО-нь членгнэнь, истя жо колхозниктнень ютксо а вети. РайОСО-сь кучокшнось мелкокалиберной винтовка ды ламо патронт, конатне ютавтозь аволь назначениянь коряс, сынст велень советэнь председателесь Лазарев леднинзэ озяз мельга.

Ней винтовкаськак емавтозь допрок, конань кис кияк кодамояк ответственность а канды. К.

Дубенкань район.

А тонавтыть сермас а содыцятнень.

Ардатовань р-н. Ташто Ардатова велесэ ламо эщо лововить сермас а содыцят ды беряньстэ содыцят. Сермас а содыцятнень тонавтомо Ардатовань РОНО-сь аравтокшнызе Сулисин ялгантъ, кона те шкас эзь ютавто вейкеяк занятия.

Сулисин овси а мелявты седе, штобу парсте организовамс занятиятнень. Сон ансяк яла яки тевтеме.

Теде содыть вельсоветэськак, РОНО-ськак, но мекс бути те шкас те Сулисинэнть марто а примить кодаткак мерат. **А. С.**

А косо ютавтомс ютко шкась

Дубенкань р—н. Морго велесэ ули пек парсте оборудованной ловнома кудо, тосо улить журналт, книгат, газетат, гармошка, патефон ды радиояк.

Ловнома кудонь заведующеекс роботы кодамо бути Филиппов М. В., сон ловнома кудонть панжтнесы пек чуросто. Робота кодамояк а вети.

Секс весе тосо газетатне, журналтнэ, книгатне ды музыкальной инструментнэ аштить лезэвтеме. Од ломантненень а косо ютавтомс ютко шкаст. **Тонавтница.**

Зярдо жо ули робота

Чамзинкань район. Мокшолей велесэ ули осоавиахимень организация, председателесь—Девяткин, кона овси стувтызе осоавиахимень важной роботантъ, тень коряс местькак а тейни колхозниктнень ды весе од ломантнень ютксо.

Те шкас тесэ арасель вейкеяк занятия. Винтовкатне, противогазтнэ ды наглядной лия пособиятне—кадозь истяк, сынст эйсэ колсить, сезнить, лангсост ашти пуль. Организациясь овси а касы. Д.

Кокурина а роботы

Ичалкань район. Болдасева велень аволь полной средней школань пионерской отрядонть вожатоесь Кокурина А. П. беряньстэ вети пионертнэнь ютксо роботантъ.

Тонавтнема иень васень полугодиястонть ульнесть ансяк кавто сборт. Те ли эщо а невти Кокуринань берянь роботанзо?

ВЛКСМ-нь Ичалкань райкомонтень эряви максомс тезэнь эрявикс лезкс, эряви парсте аравтомс пионерской роботантъ. К.

Физкультурной роботась арась

Ардатовань районсо умок уш роботы районной физкультурной советэнть председателекс Бондарев, но сон овси кодамояк робота районсонть а вети, те шкас арась лыжной станция, арасть сокст, конькат ды каток.

Сень таркас, штобу ладямс физкультурной роботантъ, Бондарев чинек-венек ансяк симни винадо. Теде содыть ВЛКСМ-нь, ВКП(б)-нь райкомтнэ, но те шкас эщо кодаткак мерат эсть прима.

Ст. Быков.

Ответ. редакторось
И. ТЮРЬКИН.

Редак. адресэзэ: г. Саранск, Володарская, 34. тел. № 21. Уп. Главлит № Г—1. Зак. № 4. Тираж 3770. г. Саранск, тип. „Красный Октябрь".